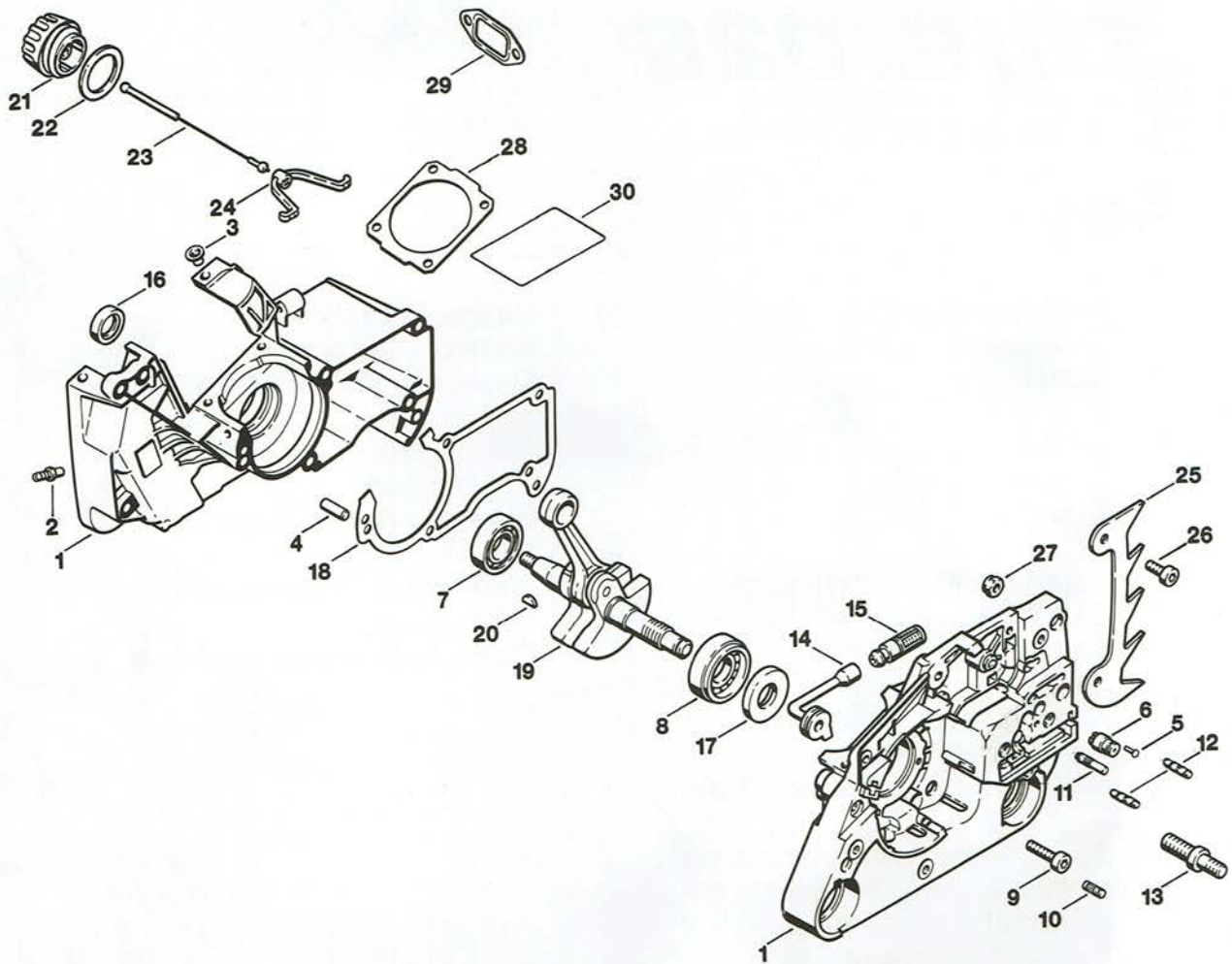




STIHL 026

- | | | | |
|---|---|---|---|
| A | Kurbelgehäuse
Crankcase
Carter | J | Haube, Griffrohr
Shroud, Handlebar
Capot, Poignée tubulaire |
| B | Zylinder
Cylinder
Cylindre | K | Heizungsteile
Heating parts
Éléments de chauffage |
| C | Kupplung, Kettenrad
Clutch, Spur sprocket
Embrayage, Pignon | L | Werkzeuge, Sonderzubehör
Tools, Extras
Outils, Accessoires optionnels |
| D | Kettenbremse, Ölpumpe
Chain brake, Oil pump
Frein de chaîne, Pompe à huile | | |
| E | Zündanlage, Anwerfvorrichtung
Ignition system, Rewind starter
Dispositif d'allumage,
Dispositif de lancement | | |
| F | Tankgehäuse
Tank housing
Carter de réservoir | | |
| G | Luftfilter
Air filter
Filtre à air | | |
| H | Vergaserteile
Carburetor parts
Pièces détachées du carburateur | | |



Ersatzteile für Maschinen
älter Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

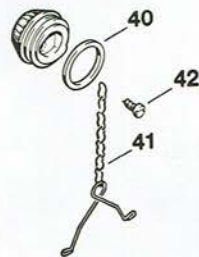


Illustration A

Kurbelgehäuse

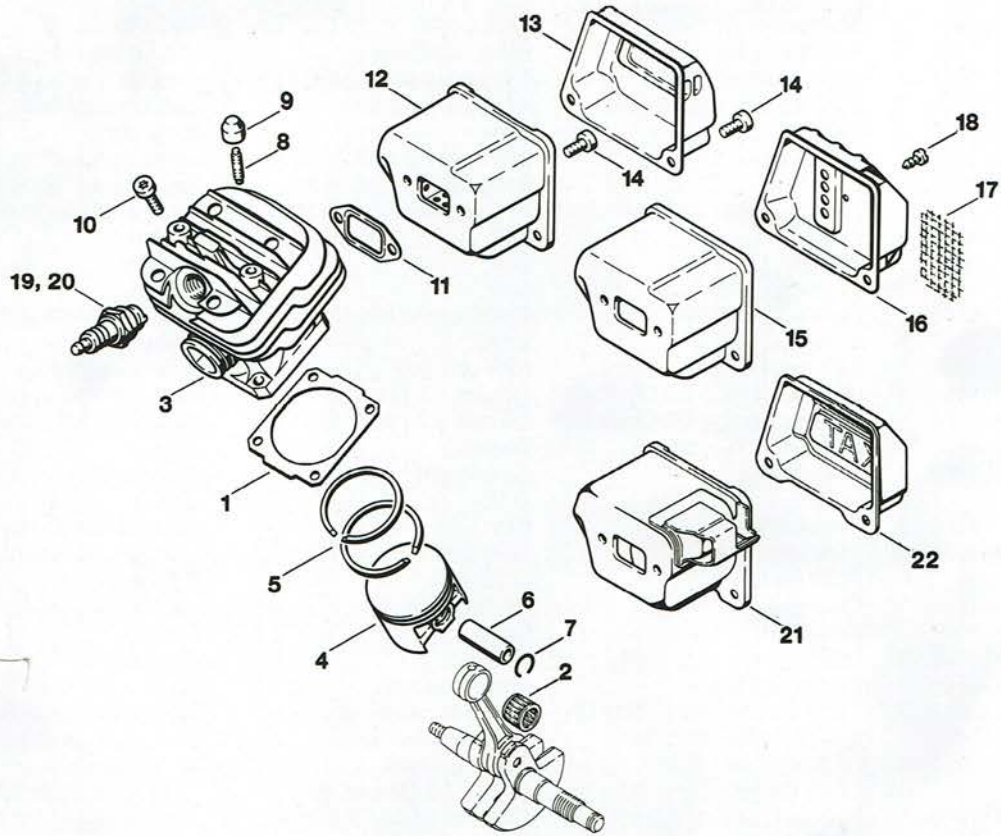
Crankcase

Carter

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1121 020 2112	1	Kurbelgehäuse △ 2 bis 12	Crankcase △ 2 - 12	Carter △ 2 à 12
2	0000 988 5211	1	Stutzen	Connector	Raccord
3	9416 868 6531	2	Rohrniet 6,5x0,5x6,8	Rivet 6.5x0.5x6.8	Rivet tubulaire 6,5x0,5x6,8
4	9371 470 2610	2	Zylinderstift 5 m6x18	Cylindrical pin 5 m6x18	Goupille 5 m6x18
5	0000 974 1200	1	Zylinderkerbnagel 2,6x8	Notched pin 2.6x8	Clou cannelé cylindrique
6	1128 640 9100	1	Ventil	Valve	Soupape
7	9503 003 0320	1	Kugellager 16002-C3	Ball bearing 16002-C3	Roulement à billes 16002-C3
8	9523 003 4260	1	Kugellager 15x35x13	Ball bearing 15x35x13	Roulement à billes 15x35x13
9	9022 371 1020	5	Zylinderschraube IS M5x20	Spline screw IS M5x20	Vis cylindrique IS M5x20
10	1120 162 5200	1	Bolzen	Bolt	Boulon
11	1121 162 5205	1	Bolzen	Bolt	Boulon
12	1121 162 5200	2	Bolzen	Bolt	Boulon
13	0000 953 6605	2	Bundschraube M8	Collar screw M8	Vis d'assemblage à embase M8
14	1122 647 9400	1	Schlauch	Hose	Tuyau
15	1117 640 3800	1	Saugkopf	Pick-up body	Crépine aspirante
16	9640 003 1190	1	Wellendichtring BS12x20x5	Oil seal BS12x20x5	Bague d'étanchéité BS12x20x5
17	9640 003 1600	1	Wellendichtring BS15x29,6x4	Oil seal BS15x29.6x4	Bague d'étanchéité BS15x29,6x4
18	1121 029 0500	1	Dichtung	Gasket	Joint
19	1121 030 0405	1	Kurbelwelle △ 20	Crankshaft △ 20	Vilebrequin △ 20
20	1120 036 8500	1	Scheibenfeder	Key	Clavette demi-lune
21	0000 350 0510	1	Tankverschluß △ 22 bis 24	Filler cap △ 22 - 24	Bouchon du réservoir △ 22 à 24
22	0000 359 1210	1	Dichtring	Sealing ring	Anneau de joint
23	0000 350 0900	1	Seil	Rope	Corde
24	0000 353 0600	1	Haken	Hook	Crochet
25	1110 664 0501	1	Krallenanschlag	Spiked bumper	Griffe
26	9022 341 0960	2	Zylinderschraube IS M5x12	Spline screw IS M5x12	Vis cylindrique IS M5x12
27	9214 320 0700	1	Sicherungsmutter VM5	Retaining nut VM5	Ecrou de sécurité VM5
	1121 007 1050	1	Dichtungssatz □ 16 bis 18,28 und 29	Set of gaskets □ 16 - 18, 28 and 29	Jeu de joints □ 16 à 18, 28 et 29
28	1118 029 2306	1	Zylinderdichtung 0,5 mm	Cylinder gasket 0.5 mm	Joint de cylindre 0,5 mm
29	1118 149 0600	1	Auspuffdichtung	Exhaust gasket	Joint d'échappement
30	1124 084 8301	1	Abstrahlfolie (Kat)	Reflector foil (Cat)	Feuille calorifuge (Cat)

Ersatzteile für Maschinen
älterer BauartSpare Parts for
Previous ModelsPièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

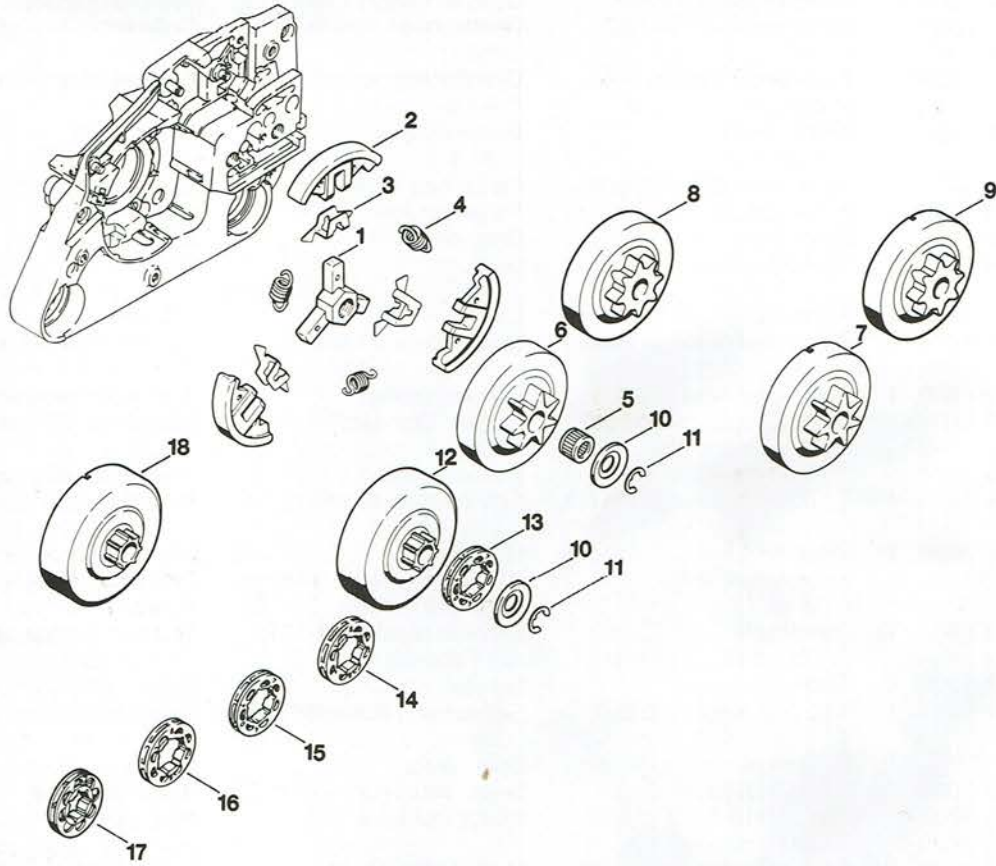
Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
			(30.89)	(30.89)	(30.89)
40	0000 992 6305	1	Dichtring	Sealing ring	Anneau de joint
41	1117 350 0901	1	Verliersicherung	Filler cap retainer	Pièce de sûreté
42	9099 021 2390	1	Blechschrabe B3,5x9,5	Self-tapping screw B3.5x9.5	Vis Parker B3,5x9,5



Ersatzteile für Maschinen
älter Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction



Ersatzteile für Maschinen
älterer Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

Illustration C

Kupplung,
KettenradClutch,
Spur sprocketEmbrayage,
Pignon

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
	1121 160 2000	1	Kupplung □ 1 bis 4	Clutch □1-4	Embrayage □ 1 à 4
1	1121 162 3205	1	Mitnehmer	Clutch spider	Entraîneur
2	1121 162 0801	3	Fliehkewicht	Clutch shoe	Masselotte
3	1121 162 3000	3	Halter	Support	Crampon
4	0000 997 5626	3	Zugfeder	Clutch spring	Ressort de tension
5	9512 933 2260	1	Nadelkranz 10x13x10	Needle cage 10x13x10	Cage à aiguilles 10x13x10
6	1121 640 2000	1	Kettenrad .325" 7Z	Spur sprocket .325" 7T	Pignon .325" 7d
7	1121 640 2004	1	Kettenrad .325" 7Z*	Spur sprocket .325" 7T*	Pignon .325" 7d*
8	1121 640 2001	1	Kettenrad .325" 8Z (B)	Spur sprocket .325" 8T (B)	Pignon .325" 8d (B)
9	1121 640 2005	1	Kettenrad .325" 8Z (B)*	Spur sprocket .325" 8T (B)*	Pignon .325" 8d (B)*
10	0000 958 1022	1	Scheibe	Washer	Rondelle
11	9460 624 0801	1	Sicherungsscheibe 8x1,3	E-Clip 8x1.3	Circlip 8x1,3
	1121 007 1001	1	Satz Ringkettenrad .325" 7Z (B) □ 10 bis 13	Set rim sprocket .325" 7T(B) □ 10-13	Jeu de pignon à anneau .325" 7D (B) □ 10 à 13
12		1	Kupplungstrommel (D)	Clutch drum (D)	Cloche d'embrayage (D)
13	0000 642 1236	1	Ringkettenrad .325" 7Z	Rim sprocket .325" 7T	Pignon à anneau .325" 7D
	1121 007 1002	1	Satz Ringkettenrad .325" 8Z(B) □ 10 bis 12 und 14	Set rim sprocket .325" 8T(B) □ 10-12 and 14	Jeu de pignon à anneau .325" 8D (B) □ 10 à 12 et 14
14	0000 642 1234	1	Ringkettenrad .325" 8Z	Rim sprocket .325" 8T	Pignon à anneau .325" 8D
	1121 007 1004	1	Satz Ringkettenrad 3/8" P 7Z (B) □ 10 bis 12 und 15	Set rim sprocket 3/8" Picco 7T (B) □ 10-12 and 15	Jeu de pignon à anneau 3/8" Picco 7D (B) □ 10 à 12 et 15
15	0000 642 1240	1	Ringkettenrad 3/8" Picco 7Z	Rim sprocket 3/8" Picco 7T	Pignon à anneau 3/8" Picco 7D
	1121 007 1005	1	Satz Ringkettenrad 3/8" P 8Z (B) □ 10 bis 12 und 16	Set rim sprocket 3/8" Picco 8T (B) □ 10-12 and 16	Jeu de pignon à anneau 3/8" Picco 8D (B) □ 10 à 12 et 16
16	0000 642 1241	1	Ringkettenrad 3/8" Picco 8Z	Rim sprocket 3/8" Picco 8T	Pignon à anneau 3/8" Picco 8D
	1121 007 1035	1	Satz Ringkettenrad 3/8" 7Z (B) □ 10 bis 12 und 17	Set rim sprocket 3/8" 7T(B) □ 10-12 and 17	Jeu de pignon à anneau □ 10 à 12 et 17
17	0000 642 1231	1	Ringkettenrad 3/8" 7Z (B)	Rim sprocket 3/8" 7T (B)	Pignon à anneau 3/8" 7D (B)
	1121 007 1037	1	Satz Ringkettenrad .325" * 7Z (B) □ 10,11,13 und 18	Set rim sprocket .325" 7T(B)* □ 10,11,13 and 18	Jeu de pignon à anneau .325" * 7D(B) □ 17,11,13 et 18
18		1	Kupplungstrommel (D)*	Clutch drum (D)*	Cloche d'embrayage (D)*
	1121 007 1038	1	Satz Ringkettenrad .325" * 8Z(B) □ 10,11,14 und 18	Set rim sprocket .325" 8T(B)* □ 10,11,14 and 18	Jeu de pignon à anneau .325" * 8D(B) □ 10,11,14 et 18
	1121 007 1039	1	Satz Ringkettenrad 3/8" P* 7Z (B) □ 10,11,15 und 18	Set rim sprocket 3/8" Picco* 7T (B) □ 10,11,15 and 18	Jeu de pignon à anneau 3/8" * Picco 7D (B) □ 10,11,15 et 18
	1121 007 1040	1	Satz Ringkettenrad 3/8" P* 8Z (B) □ 10,11,16 und 18	Set rim sprocket 3/8" Picco* 8T (B) □ 10,11,16 and 18	Jeu de pignon à anneau 3/8" * Picco 8D (B) □ 10,11,16 et 18
	1121 007 1041	1	Satz Ringkettenrad 3/8" * 7Z (B) □ 10,11,17 und 18	Set rim sprocket 3/8" 7T (B)* □ 10,11,17 and 18	Jeu de pignon à anneau 3/8" * 7D (B) □ 10,11,17 et 18

* mit verstellbarer Ölpumpe

* with adjustable oil pump

* avec réglable pompe à huile

Ersatzteile für Maschinen
älter BauartSpare Parts for
Previous ModelsPièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

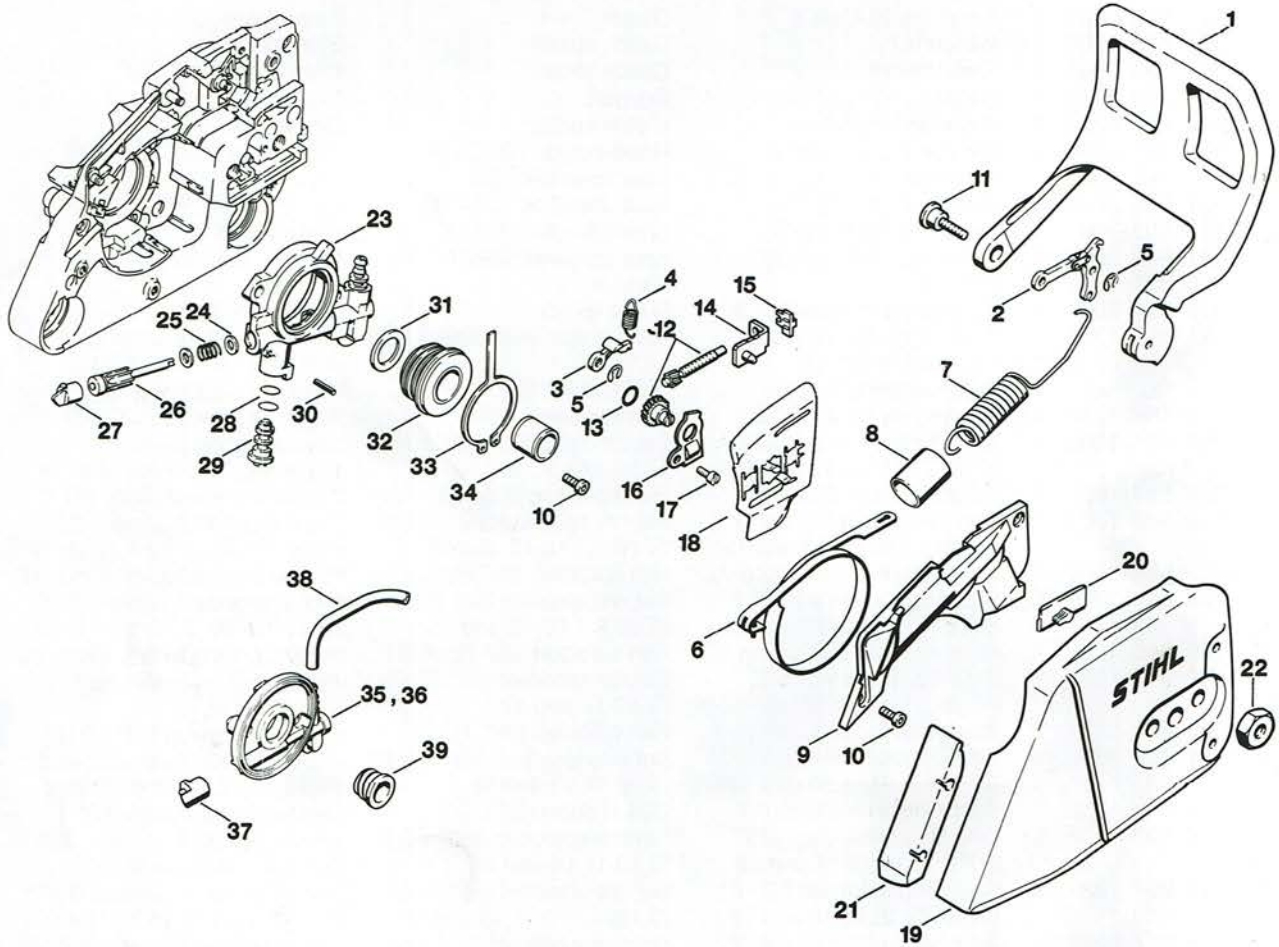
Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation

Illustration D

Kettenbremse,
Ölpumpe

Chain brake,
Oil pump

Frein de chaîne,
Pompe à huile



Ersatzteile für Maschinen
älter Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

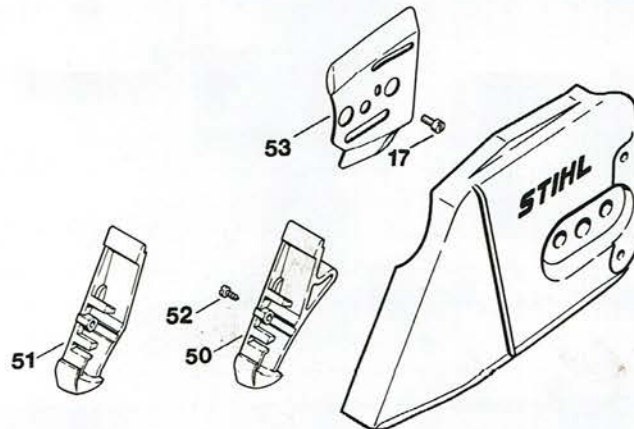


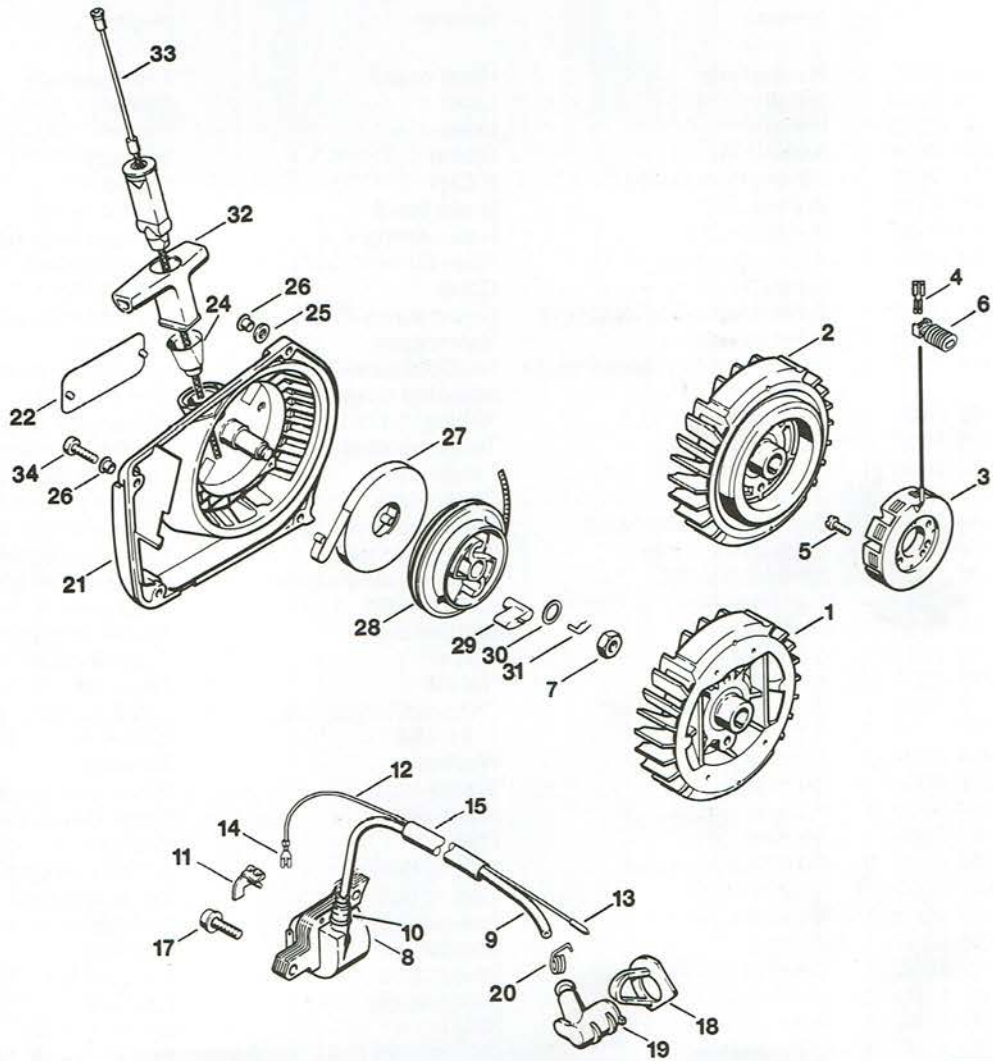
Illustration D

Kettenbremse,
ÖlpumpeChain brake,
Oil pumpFrein de chaîne,
Pompe à huile

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1121 792 9101	1	Handschutz	Hand guard	Protège-main
2	1121 160 5000	1	Hebel	Lever	Levier
3	1121 162 5010	1	Hebel	Lever	Levier
4	0000 997 0628	1	Feder	Spring	Ressort
5	9460 624 0400	2	Sicherungsscheibe	E-Clip	Circlip
6	1121 160 5400	1	Bremsband	Brake band	Collier de frein
7	1121 160 5500	1	Zugfeder Δ 8	Brake spring Δ 8	Ressort de tension Δ 8
8	1125 162 8001	1	Schlauch 20 mm	Hose 20 mm ($^{13}/_{16}$ "	Tuyau 20 mm
9	1121 021 1101	1	Deckel	Cover	Couvercle
10	9022 313 0660	4	Zylinderschraube IS M4x12	Spline screw IS M4x12	Vis cylindrique IS M4x12
11	0000 790 6100	1	Kombischraube	Screw assy.	Vis compl.
12	1125 007 1021	1	Satz Stirnrad/Spannschraube Δ 13	Set Spur gear/Chain adjusting screw Δ 13	Jeu Pignon droit/Vis de tension Δ 13
13	9646 945 0490	1	Runddichtring 7x1,5	"O"ring 7x1.5	Anneau de joint 7x1,5
14	1125 640 1900	1	Spannschieber	Tensioner slide	Coulisse de tension
15	1125 664 1400	1	Druckstück	Thrust pad	Pièce de pression
16	1122 664 2200	1	Abdeckblech	Cover plate	Tôle de protection
17	9041 216 0630	1	Zylinderschraube M4x8	Pan head screw M4x8	Vis cylindrique M4x8
18	1122 664 1001	1	Seitenblech innen	Inner guide plate	Tôle latérale intérieure
19	1125 640 1701	1	Kettenraddeckel Δ 20 und 21	Chain sprocket cover Δ 20 and 21	Couvercle de pignon Δ 20 et 21
20	1121 648 6610	2	Gleitleiste	Bumper strip	Bande de glissement
21	1125 656 1501	1	Schutz	Guard	Protège-main
22	0000 955 0801	2	Mutter M8	Nut M8	Ecrou M8
23	1121 640 3205	1	Ölpumpe "verstellbar" Δ 24 bis 30	Oil pump "adjustable" Δ 24 - 30	Pompe à huile "règlable" Δ 24 à 30
24	0000 958 0407	2	Scheibe	Washer	Rondelle
25	0000 997 0504	1	Druckfeder	Spring	Ressort de pression
26	1121 647 0601	1	Pumpenkolben	Pump piston	Piston de pompe à huile
27	1121 647 7002	1	Stopfen	Plug	Bouchon
28	9646 945 0160	2	Runddichtring B4x2	"O"ring B4x2	Anneau de joint B4x2
29	1128 647 4806	1	Einstellbolzen	Control bolt	Vis de réglage
30	9380 620 1090	1	Spannstift 2x10	Roll pin 2x10	Cheville de serrage 2x10
31	0000 958 1234	1	Scheibe	Washer	Rondelle
32	1121 640 7110	1	Schnecke Δ 33	Worm Δ 33	Vis sans fin Δ 33
33	1121 647 3100	1	Mitnehmer	Clutch spider	Entraîneur
34	0000 993 0508	1	Ring	Ring	Anneau
35	1121 640 3210	1	Ölpumpe 65 Δ 37	Oil pump 65 Δ 37	Pompe à huile 65 Δ 37
36	1121 640 3204	1	Ölpumpe 4 (B) Δ 37	Oil pump 4 (B) Δ 37	Pompe à huile 4 (B) Δ 37
37	1121 647 7000	1	Stopfen	Plug	Bouchon
38	1121 640 9400	1	Schlauch	Hose	Tuyau
39	1121 036 1600	1	Schnecke	Worm	Vis sans fin

Ersatzteile für Maschinen
älterer BauartSpare Parts for
Previous ModelsPièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
			→ X 19 384 234 (09.89)	→ X 19 384 234 (09.89)	→ X 19 384 234 (09.89)
50	1125 656 1500	1	Schutz	Guard	Protège-main
51	1125 656 1505	1	Schutz (B)	Guard (B)	Protège-main (B)
52	9099 021 1760	1	Blechschrabe B2,9x9,5 (12.94)	Self-tapping screw B2.9x9.5 (12.94)	Vis Parker B2,9x9,5 (12.94)
53	1122 664 1000	1	Seitenblech innen	Inner guide plate	Tôle latérale intérieure
17	9041 216 0630	1	Zylinderschraube M4x8	Pan head screw M4x8	Vis cylindrique M4x8



Ersatzteile für Maschinen
älter Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

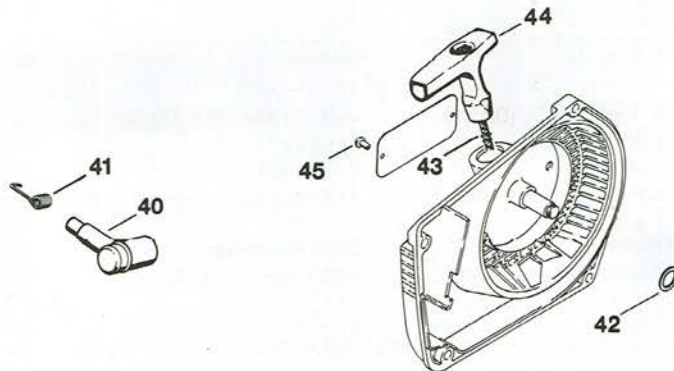
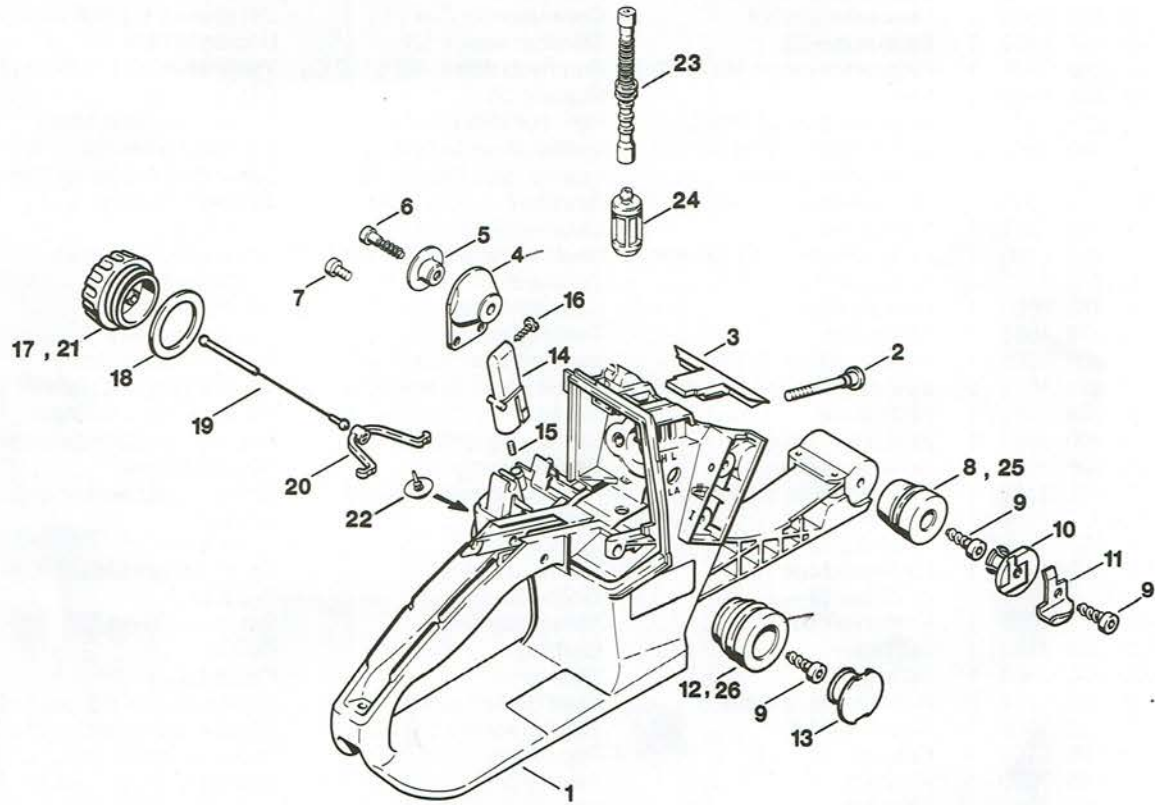


Illustration E

Zündanlage,
AnwerfvorrichtungIgnition system,
Rewind starterDispositif d'allumage,
Dispositif de lancement

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1121 400 1200	1	Schwungrad (1)	Flywheel (1)	Rotor (1)
2	1121 400 1205	1	Schwungrad (2)	Flywheel (2)	Rotor (2)
3	1118 400 4000	1	Generator (2) Δ 4	Generator (2) Δ 4	Générateur (2) Δ 4
4	0751 030 8402	1	Steckhülse (2)	Terminal socket (2)	Clip enfichable (2)
5	9041 216 0540	3	Zylinderschraube M3,5x12 (2)	Pan head screw M3,5x12 (2)	Vis cylindrique M3,5x12 (2)
6	1121 405 1900	1	Halter (2)	Support (2)	Crampon (2)
7	9210 261 1140	1	Sechskantmutter M8x1	Hex. nut M8x1	Ecrou à six pans M8x1
8	0000 400 1300	1	Zündmodul Δ 9 bis 14	Ignition module Δ 9 - 14	Module d'allumage Δ 9 à 14
9		1	Zündkabel 150mm	Ignition lead 150mm (5 $\frac{7}{8}$ "	Câble d'allumage 150mm
10	0000 989 1010	1	Schutzülle	Grommet	Tuyau protecteur
11	1125 448 1201	1	Kabelhalter	Lead retainer	Porte-câble
12	1125 440 1100	1	KurzschlieÙleitung 305 mm Δ 13 und 14	Short circuit lead 305 mm(12") Δ 13 and 14	Câble de court-circuit 305mm Δ 13 et 14
13	1119 442 7000	1	Kontakthülse	Contact sleeve	Douille de contact
14	0751 030 8953	1	Steckhülse	Terminal socket	Clip enfichable
15	1121 405 8000	1	Isolierschlauch 90mm	Isulating tube 90mm (3 $\frac{9}{16}$ "	Gaine isolante 90mm
17	9022 371 1022	2	Zylinderschraube IS M5x20 Z	Spline screw IS M5x20 Z	Vis cylindrique IS M5x20 Z
18	1121 084 1410	1	Abdeckung	Cover	Pièce de recouvrement
19	1128 405 1000	1	Zündleitungstecker	Spark plug terminal	Contact du câble d'allumage
20	0000 998 0604	1	Schenkelfeder	Torsion spring	Ressort coudé
	1121 080 2100	1	Lüftergehäuse mit Anwerf- vorrichtung \square 21 bis 33	Fan housing with rewind starter \square 21 - 33	Carter de ventilateur avec lanceur \square 21 à 33
21	1121 080 1808	1	Lüftergehäuse Δ 22 bis 26	Fan housing Δ 22 - 26	Carter de ventilateur Δ 22 à 26
22	0000 967 2032	1	Firmenzeichen STIHL	Nameplate STIHL	Emblème STIHL
24	1110 084 9102	1	Buchse	Bushing	Douille
25	0000 958 0514	1	Scheibe	Washer	Rondelle
26	9416 868 5630	4	Rohrniet B5,5x0,5x6,8	Rivet B5.5x0.5x6.8	Rivet tubulaire B5,5x0,5x6,8
27	1118 190 0600	1	Rückholfeder	Rewind spring	Ressort de rappel
28	1125 195 0401	1	Seilrolle	Rope rotor	Poulie à câble
29	1125 195 7200	1	Klinke	Pawl	Cliquet
30	0000 958 0923	1	Scheibe	Washer	Rondelle
31	1118 195 3500	1	Feder	Spring clip	Ressort
32	1128 190 3400	1	Griff"ElastoStart" Δ 33	Starter grip "ElastoStart" Δ 33	Poignée "ElastoStart" Δ 33
33	1128 190 2900	1	Anwerfseil	Starter rope	Câble de lancement
	0000 930 2267	1	Anwerfseil \varnothing 3,5mm/ 28 Stück (B)	Starter rope \varnothing 3.5 mm \varnothing $\frac{9}{64}$ "/ 28 pieces (B)	Câble de lancement \varnothing 3,5mm/ 28 pièces (B)
34	9022 313 0680	3	Zylinderschraube IS M4x16	Spline screw IS M4x16	Vis cylindrique IS M4x16 (1) 026 (2) 026 W
			Ersatzteile für Maschinen älterer Bauart	Spare Parts for Previous Models	Pièces de rechange pour machines d'ancienne construction
Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
40	1106 405 1000	1	→X19 830 899(23.89) Zündleitungstecker	→X19 830 899(23.89) Spark plug terminal	→ X19 830 899(23.89) Contact du câble d'allumage
41	0000 998 0603	1	Schenkelfeder	Torsion spring	Ressort coudé
42	0000 958 0806	1	→X 23 082 544 (18.91) Scheibe	→X 23 082 544 (18.91) Washer	→ X 23 082 544 (18.91) Rondelle
43	1113 195 8200	1	→X 26 244 975 (29.92) Anwerfseil \varnothing 3,5x960mm	→X 26 244 975 (29.92) Starter rope \varnothing $\frac{9}{64}$ "x37 $\frac{3}{4}$ "	→ X 26 244 975 (29.92) Câble lancement \varnothing 3,5x960mm
	0000 930 2203	1	Anwerfseil 30,5m (B)	Starter rope 100' (B)	Câble de lancement 30,5m (B)
44	1121 195 3400	1	Griff (05.93)	Starter grip (05.93)	Poignée (05.93)
45	0000 974 1000	2	Halbrundniet 3x6	Round hd. rivet 3x6	Rivet à tête ronde 3x6



Ersatzteile für Maschinen
älterer Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

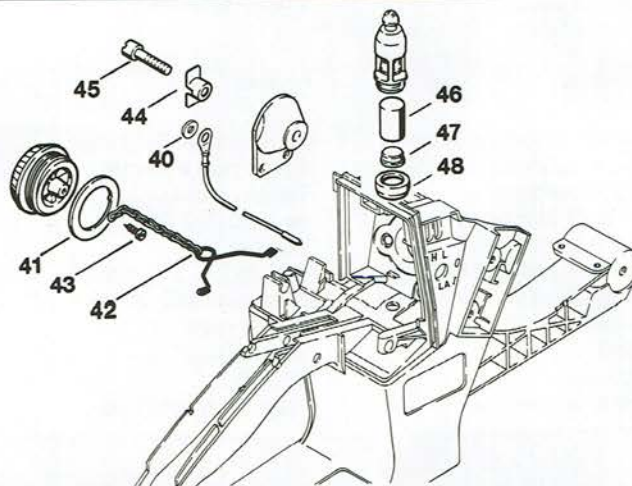


Illustration F

Tankgehäuse

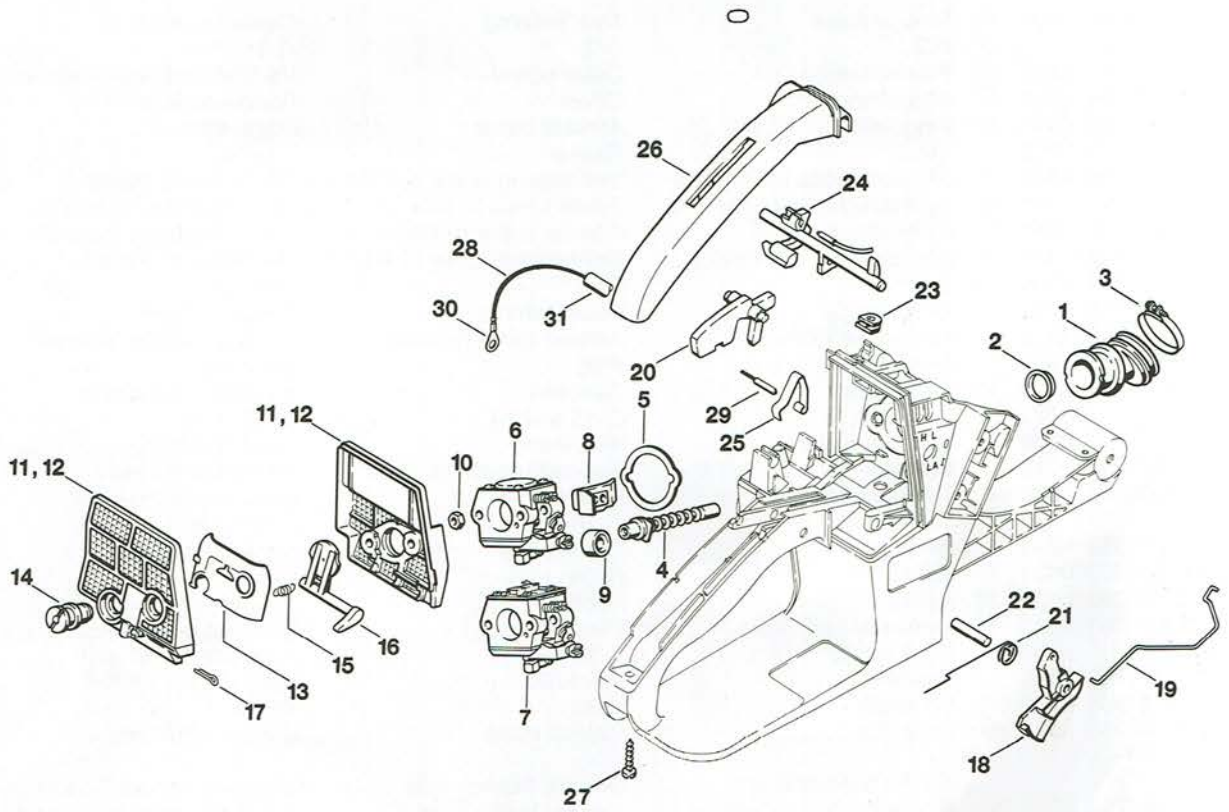
Tank housing

Carter de réservoir

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1121 350 0801	1	Tankgehäuse △ 2	Tank housing △ 2	Carter de réservoir △ 2
2	1121 122 6600	2	Bundschraube	Collar screw	Vis d'assemblage à embase
3	1121 791 7500	1	Abdeckung	Cover	Recouvrement
4	1121 790 9901	1	Ringpuffer	Annular buffer	Butoir annulaire
5	1121 791 7202	1	Hülse	Sleeve	Douille
6	9074 478 4545	1	Blechschraube IS P6x26,5	Self-tapping screw IS P6x26.5	Vis Parker IS P6x26,5
7	9022 341 0960	2	Zylinderschraube IS M5x12	Spline screw IS M5x12	Vis cylindrique IS M5x12
8	1121 790 9912	1	Ringpuffer (normal)	Annular buffer (normal)	Butoir annulaire (normal)
9	9074 478 4435	4	Blechschraube IS P6x19	Self-tapping screw IS P6x19	Vis Parker IS P6x19
10	1119 791 7305	1	Stopfen	Plug	Bouchon
11	1119 656 7705	1	Kettenfänger	Chain catcher	Arrêt de chaîne
12	1121 790 9909	1	Ringpuffer "normal"	Annular buffer "normal"	Butoir annulaire "normal"
13	1125 791 7306	1	Stopfen	Plug	Bouchon
14	1121 350 5800	1	Tanklüftung △ 15 und 16	Tank vent △ 15 and 16	Aération du réservoir △ 15 et 16
15	1120 358 8105	1	Lüftungseinsatz	Vent insert	Insert d'aération
16	9099 021 2770	1	Blechschraube B3,9x13	Self-tapping screw	Vis Parker B3,9x13
17	0000 350 0520	1	Tankverschluß △ 18 bis 20	Filler cap △ 18 - 20	Bouchon du réservoir △ 18 à 20
18	0000 359 1220	1	Dichtring	Sealing ring	Anneau de joint
19	0000 350 0900	1	Seil	Rope	Corde
20	0000 353 0600	1	Haken	Hook	Crochet
21	0000 350 0521	1	Tankverschluß (Kat.) △ 18 bis 20	Filler cap (Cat.) △ 18 - 20	Bouchon du réservoir (Cat.) △ 18 à 20
22	1110 353 1600	1	Ventil (B)	Valve (B)	Soupape (B)
23	1121 358 7705	1	Schlauch	Hose	Tuyau
24	0000 350 3500	1	Saugkopf	Pick-up body	Crépine aspirante
25	1121 790 9921	1	Nur für Skandinavien: Ringpuffer "weich" (B)	Only for Scandinavia: Annular buffer "soft" (B)	Uniquement pour Scandinavie: Butoir annulaire "souple" (B)
26	1121 790 9920	1	Ringpuffer "weich" (B)	Annular buffer "soft" (B)	Butoir annulaire "souple" (B)

Ersatzteile für Maschinen
älter BauartSpare Parts for
Previous ModelsPièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
40	9291 021 0120	2	(09.89) Scheibe	(09.89) Washer	(09.89) Rondelle
41	0000 992 6302	1	(30.89) Dichtring	(30.89) Sealing ring	(30.89) Anneau de joint
42	1117 350 0905	1	Verliersicherung	Filler cap retainer	Pièce de sûreté
43	9099 021 2360	1	Blechschraube B3,5x9,5 → X 22 986 334 (18.91)	Self tapping screw B3.5x9.5 → X 22 986 334 (18.91)	Vis Parker B3,5x9,5 → X 22 986 334 (18.91)
44	1121 791 1200	1	Abreißsicherung	Safety retainer	Pièce de sécurité
45	1121 791 6105	1	Zylinderschraube (09.94)	Pan head screw (09.94)	Vis cylindrique (09.94)
46	1110 358 1800	1	Filter	Filter	Filtre
47	1115 358 8200	1	Gewicht	Weight	Poids
48	1115 358 2500	1	Kappe	Cap	Cache



Ersatzteile für Maschinen
älter Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

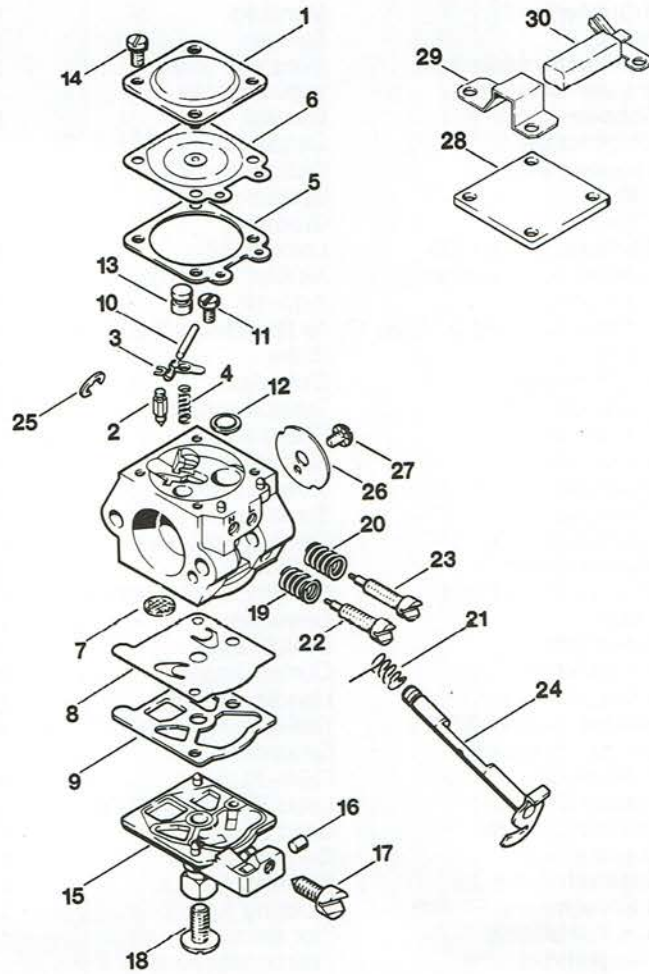
Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1121 141 2200	1	Krümmer	Manifold	CoUDE
2	1113 141 1805	1	Hülse	Sleeve	Douille
3	9771 021 2550	1	Schlauchschelle 32x5	Hose clip 32x5	Collier de serrage 32x5
4	1113 141 8600	1	Impulsschlauch	Impulse hose	Tuyau d'impulsions
5	1121 121 8600	1	Scheibe	Washer	Rondelle
6	1121 120 0606	1	Vergaser WT 194 (1, 2)	Carburetor WT 194 (1, 2)	Carburateur WT 194 (1, 2)
7	1121 120 0607	1	Vergaser WT 195*	Carburetor WT 195*	Carburateur WT 195*
8	1118 123 7500	1	Tülle	Grommet	Douille
9	1121 122 7000	1	Tülle	Grommet	Douille
10	9210 260 0700	2	Sechskantmutter M5	Locknut M5	Ecrou à six pans M5
11	1121 120 1611	1	Luftfilter (Drahtgewebe) Δ 13 bis 17	Air filter (wire mesh) Δ 13-17	Filtre à air (tissumétall.) Δ 13 à 17
12	1121 120 1612	1	Luftfilter (beflockt) Δ 13 bis 17	Air filter (flocked) Δ 13-17	Filtre à air (floqué) Δ 13 à 17
13	1121 121 7001	1	Pralltopf	Baffle	Chicane
14	1121 141 8300	2	Schlitzmutter	Slotted nut	Ecrou à fente
15	0000 997 5505	1	Zugfeder	Tension spring	Ressort de tension
16	1121 121 2900	1	Startklappe	Choke shutter	Volet de démarrage
17	9395 825 1090	1	Splint 2x10	Split pin 2x10	Goupille fendue 2x10
18	1118 182 1006	1	Gashebel	Throttle trigger	Manette des gaz
19	1121 182 1501	1	Gasgestänge	Throttle rod	Tringlerie des gaz
20	1117 182 0805	1	Sperrhebel	Safety throttle lock	Levier d'arrêt
21	1117 182 4500	1	Schenkelfeder	Torsion spring	Ressort coudé
22	9371 470 2640	1	Zylinderstift 5 m6x24	Cylindrical pin 5 m6x24	Goupille 5 m6x24
23	0000 989 0507	1	Tülle	Grommet	Douille
24	1121 182 0900	1	Schaltwelle	Switch shaft	Arbre de commande
25	1121 442 1600	1	Kontaktfeder	Contact spring	Resort de connexion
26	1121 791 0600	1	Griffschale	Handle molding	Monture de poignée
27	9099 021 2810	1	Blechschaube B3,9x19	Self-tapping screw	Vis Parker B3,9x19
	1121 007 1033	1	Satz Masseleitung □ 28 bis 31	Ground lead kit □ 28-31	Jeu de câble de mise à la masse □ 28 à 31
28		1	Leitung 270 mm	Lead 270 mm (10 ^{5/8"})	Câble 270 mm
	0751 010 1110	1	Leitung 10 m (B)	Lead 33' (B)	Câble 10 m (B)
29	1110 442 7000	1	Kontakthülse	Contact sleeve	Douille de contact
30	0751 030 8961	1	Kabelschuh A5-2,5	Terminal A5-2,5	Cosse-câble A5-2,5
31	1121 405 8000	1	Isolierschlauch 90 mm * für elektrische Vergaserheizung	Insulating tube 3 1/16" / 90 mm * for electric carburetor heating	Gaine isolante 90 mm * pour chauffage de carburateur électrique (1) 026 (2) 026 W

Ersatzteile für Maschinen
älter Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation



Ersatzteile für Maschinen
älterer Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

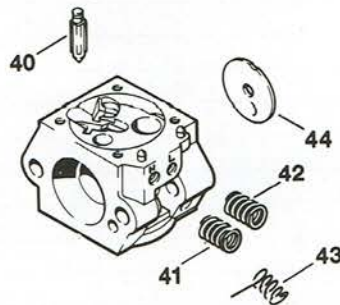


Illustration H

Vergaserteile

Carburetor parts

Pièces détachées du carburateur

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
	1121 120 0606	1	Vergaser WT 194 (1, 2) △ 1 bis 27	Carburetor WT 194 (1, 2) △ 1-27	Carburateur WT 194 (1, 2) △ 1 à 27
	1121 120 0607	1	Vergaser WT 195* △ 2 bis 30	Carburetor WT 195* △ 2-30	Carburateur WT 195* △ 2 à 30
1	1113 121 0800	1	Abschlußdeckel (1, 2)	Cover (1, 2)	Couvercle (1, 2)
2	4116 121 5100	1	Einlaßnadel	Inlet needle	Pointeau d'admission
3	1113 121 5000	1	Einlaßregelhebel	Inlet lever	Levier de réglage
4	1114 122 3005	1	Feder	Spring	Ressort
5	1120 129 0900	1	Dichtung	Gasket	Joint
6	1113 121 4705	1	Regelmembrane	Metering diaphragm	Membrane de réglage
7	1114 121 7800	1	Sieb	Filter	Tamis
8	1121 121 4801	1	Pumpenmembrane	Pump diaphragm	Membrane de pompe
9	1120 129 0905	1	Dichtung	Gasket	Joint
10	1113 121 9200	1	Achse	Spindle	Axe
11	1114 122 7400	1	Halbrundschraube	Round head screw	Vis à tête demi-ronde
12	4117 122 9402	1	Verschlußstopfen	Cup plug	Bouchon
13	1120 121 5405	1	Ventildüse	Valve jet	Pointeau d'admission
14	1106 122 7400	4	Halbrundschraube	Round head screw	Vis à tête demi-ronde
15	1121 121 0805	1	Abschlußdeckel △ 16 und 17	Cover △ 16 and 17	Couvercle △ 16 et 17
16	1121 122 4200	1	Kugel	Ball	Bille
17	1121 122 6205	1	Leerlaufanschlagschraube	Idle speed adjustment screw	Vis réglage vitesse ralenti
18	1114 122 7100	1	Linsensenkschraube	Oval head screw	Vis à tête lentiforme
19	4117 122 3007	1	Feder	Spring	Ressort
20	1115 122 3002	1	Feder	Spring	Ressort
21	1113 122 3205	1	Schenkelfeder	Torsion spring	Ressort coudé
22	1118 122 6700	1	Hauptstellschraube	High speed adjust. screw	Vis de réglage principale
23	1120 122 6805	1	Leerlaufstellschraube	Low speed adjust. screw	Vis de réglage de ralenti
24	1121 120 7105	1	Drosselwelle mit Hebel	Throttle shaft with lever	Arbre de papillon avec levier
25	1117 122 9000	1	Sicherungsscheibe	E-clip	Circlip
26	1121 121 3301	1	Drosselklappe	Throttle shutter	Soupape à papillon
27	1110 122 7400	1	Halbrundschraube	Round head screw	Vis à tête demi-ronde
28	1121 121 0806	1	Abschlußdeckel*	Cover*	Couvercle*
29	1121 122 4600	1	Halter*	Support*	Crampon*
30	1121 430 0501	1	Schalter*	Switch*	Commuteur*
	1121 007 1062	1	Satz Vergaserteile □ 2 bis 9	Carburetor parts kit □ 2-9	Jeu pièces carburateur □ 2 à 9

(1) 026 (2) 026 W

*elektrische Vergaserheizung

*electric carb. heating

*chauffage carb. électrique

Ersatzteile für Maschinen
älterer BauartSpare Parts for
Previous ModelsPièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
			→ X 23 545 784 (18.91) Vergaserteile WT 22C (1, 2) △ 1, 3 bis 18, 22 bis 27, 40 bis 43	→ X 23 545 784 (18.91) Carburetor parts WT 22C (1,2) △ 1, 3-18, 22-27, 40-43	→ X 23 545 784 (18.91) Pièces détachées du carburateur WT 22C (1, 2) △ 1, 3 à 18, 22 à 27, 40 à 43
	1118 007 1066	1	Satz Vergaserteile □ 3 bis 9 und 40	Carburetor parts kit □ 3-9 and 40	Jeu pièces carburateur □ 3 à 9 et 40
			Vergaserteile WT 155* △ 3 bis 18, 22 bis 25, 27 bis 44	Carburetor parts WT 155* △ 3-18, 22-25, 27-44	Pièces détachées du carb. WT 155* △ 3 à 18, 22 à 25, 27 à 44
40	1110 121 5100	1	Einlaßnadel	Inlet needle	Pointeau d'admission
41	1110 122 3030	1	Feder	Spring	Ressort
42	1106 122 3000	1	Feder	Spring	Ressort
43	1118 122 3200	1	Schenkelfeder	Torsion spring	Ressort coudé
44	1121 121 3300	1	Drosselklappe*	Throttle shutter*	Soupape à papillon*

(1) 026 (2) 026 W

*elektrische Vergaserheizung

*electric carb. heating

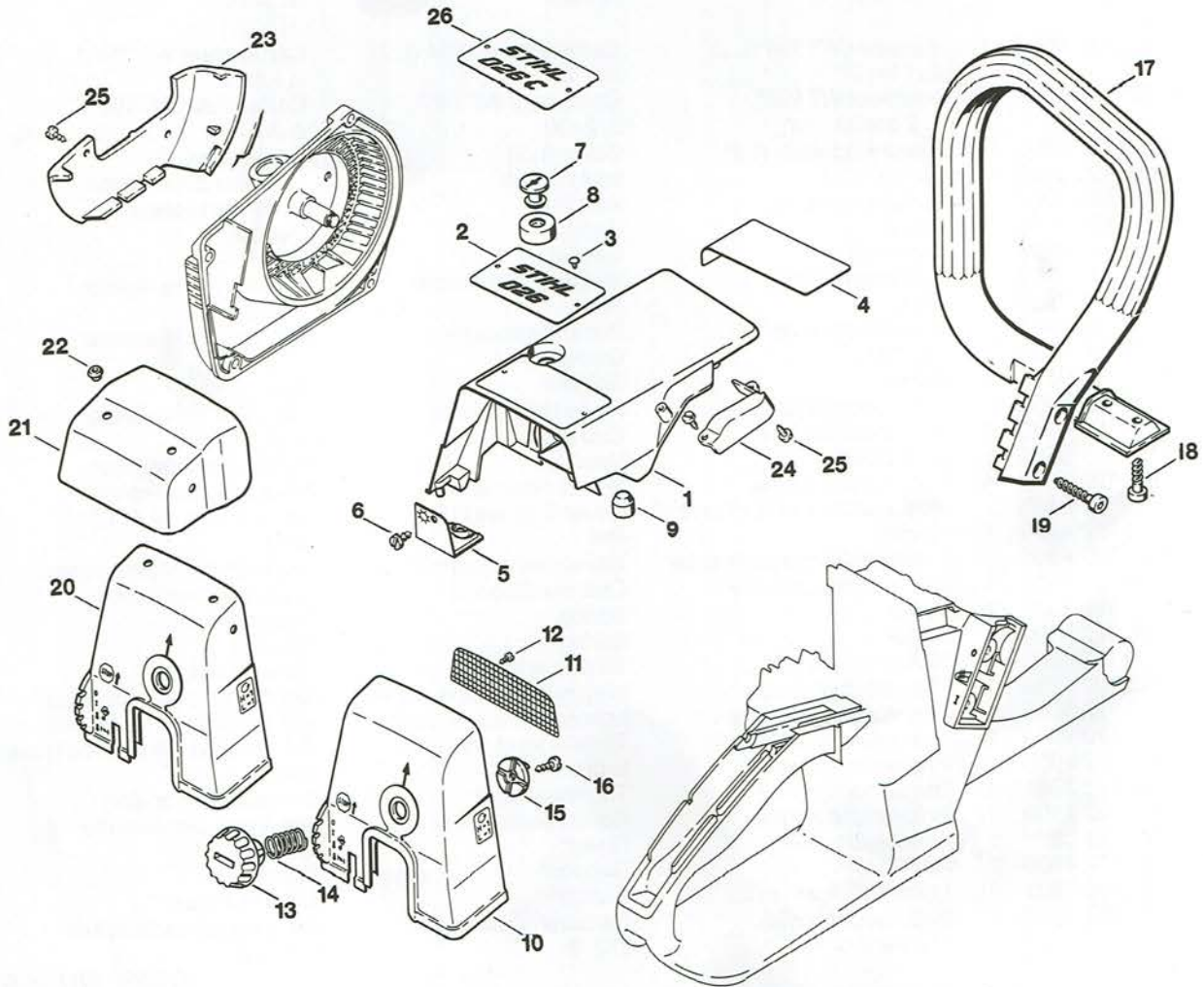
*chauffage carb. électrique

Illustration J

Haube,
Griffrohr

Shroud,
Handlebar

Capot,
Poignée tubulaire



Ersatzteile für Maschinen
älterer Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

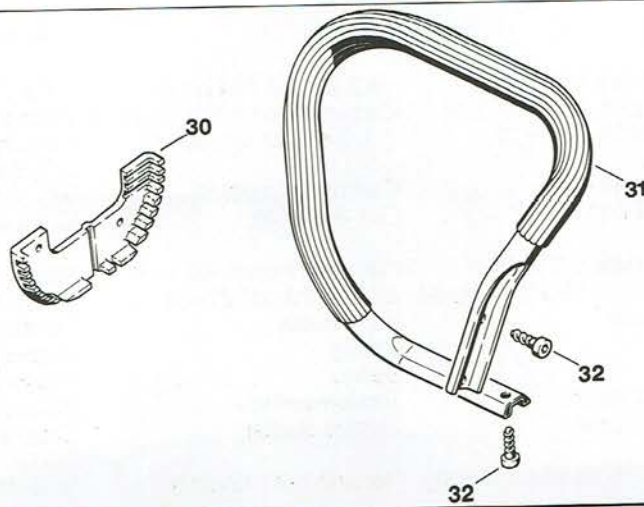


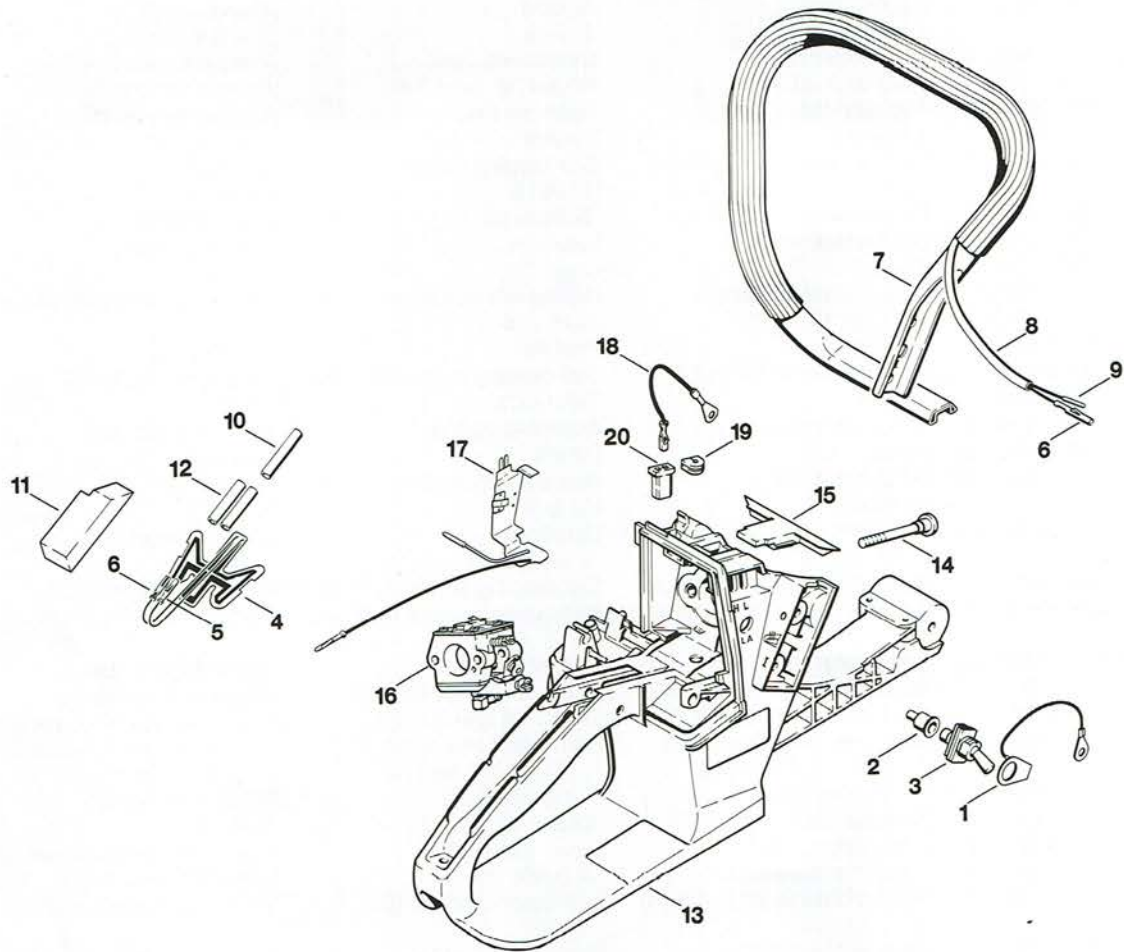
Illustration J

Haube,
GriffrohrShroud,
HandlebarCapot,
Poignée tubulaire

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1121 080 1608	1	Haube △ 4 bis 6	Shroud △ 4 - 6	Capot △ 4 à 6
2	1121 967 1506	1	Typenschild 026	Nameplate 026	Plaque matricule 026
3	0000 974 1000	2	Halbrundniet 3x6	Round hd. rivet 3x6	Rivet à tête ronde 3x6
4	1119 084 8300	1	Abstrahlfolie	Reflector foil	Feuille calorifuge
5	1121 084 4100	1	Schieber	Shutter	Tiroir rotatif
6	9099 021 2770	1	Blechschraube B3,9x13	Self-tapping screw B3,9x13	Vis parker B3,9x13
7	1121 084 7000	1	Schlitzmutter	Slotted nut	Ecrou à fente
8	1121 084 6900	1	Isolierstück	Insulator	Pièce isolante
9	1121 084 7100	1	Kappe	Cap	Cache
10	1121 140 1902	1	Vergaserkastendeckel △ 11 bis 16	Carburetor box cover ^f △ 11 - 16	Couvercle du carter de carb. △ 11 à 16
11	1121 124 0811	1	Vorfilter	Prefilter	Préfiltre
12	9099 021 0160	1	Blechschraube B2,2x6,5	Self-tapping screw B2.2x6.5	Vis parker B2,2x6,5
13	1121 141 2300	1	Verschluß	Twist-lock	Fermeture
14	0000 997 1335	1	Schraubenfeder	Adjusting spring	Ressort hélicoïdal
15	1121 141 2100	1	Raste	Detant	Poussoir
16	9099 021 2790	1	Blechschraube B3,9x16	Self-tapping screw B3,9x16	Vis parker B3,9x16
17	1121 790 1701	1	Griffrohr △ 18 und 19	Handlebar △ 18 and 19	Poignée tubulaire △ 18 et 19
18	9074 478 4475	2	Blechschraube IS P6x21,5	Self-tapping screw IS P6x21.5	Vis parker IS P6x21,5
19	9074 478 4675	2	Blechschraube IS P6x32,5	Self-tapping screw IS P6x32.5	Vis parker IS P6x32,5
	1121 007 1027	1	Anbausatz Ansaugluftvorwärmung (B) □ 11 bis 16 und 20 bis 25	Conversion kit intake air preheating (B) □ 11 - 16 and 20 - 25	Jeu préchauffage air admission (B) □ 11 à 16 et 20 à 25
20	1121 140 1906	1	Vergaserkastendeckel (B) △ 11 bis 16, 21 und 22	Carburetor box cover (B) △ 11 - 16, 21 and 22	Couvercle carter carburat. (B) △ 11 à 16, 21 et 22
21	1121 141 2501	1	Abdeckung (B)	Cover (B)	Recouvrement (B)
22	9438 929 4040	4	Blindniet (B)	Blind rivet (B)	Rivet (B)
23	1121 084 8201	1	Abdeckplatte (B)	Cover plate (B)	Plaque de recouvrement (B)
24	1121 084 1700	1	Luftführungseinsatz (B)	Air guide (B)	Défecteur d'air (B)
25	9099 021 2360	4	Blechschraube B3,5x9,5 (B)	Self-tapping screw (B)	Vis parker B3.5x9.5 (B)
26	1121 967 1510	1	Typenschild 026 C	Nameplate 026 C	Plaque matricule 026 C

Ersatzteile für Maschinen
älterer BauartSpare Parts for
Previous ModelsPièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
30	1121 084 8200	1	(16.90) Abdeckplatte → X 26 677 245 (05.93)	(16.90) Cover plate → X 26 677 245 (05.93)	(16.90) Plaque de recouvrement → X 26 677 245 (05.93)
31		1	Griffschlauch 370 mm	Handle hose 370 mm (14 1/2")	Gaine de caoutchouc 370 mm
	0000 791 2009	1	Griffschlauch Ø19x5000mm(B)	Handle hose Ø 3/4"x16' (B)	Gaine de caoutchouc (B)
32	9074 478 4435	4	Blechschraube IS P6x19	Self-tapping screw IS P6x19	Vis parker IS P6x19



Ersatzteile für Maschinen
älterer Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

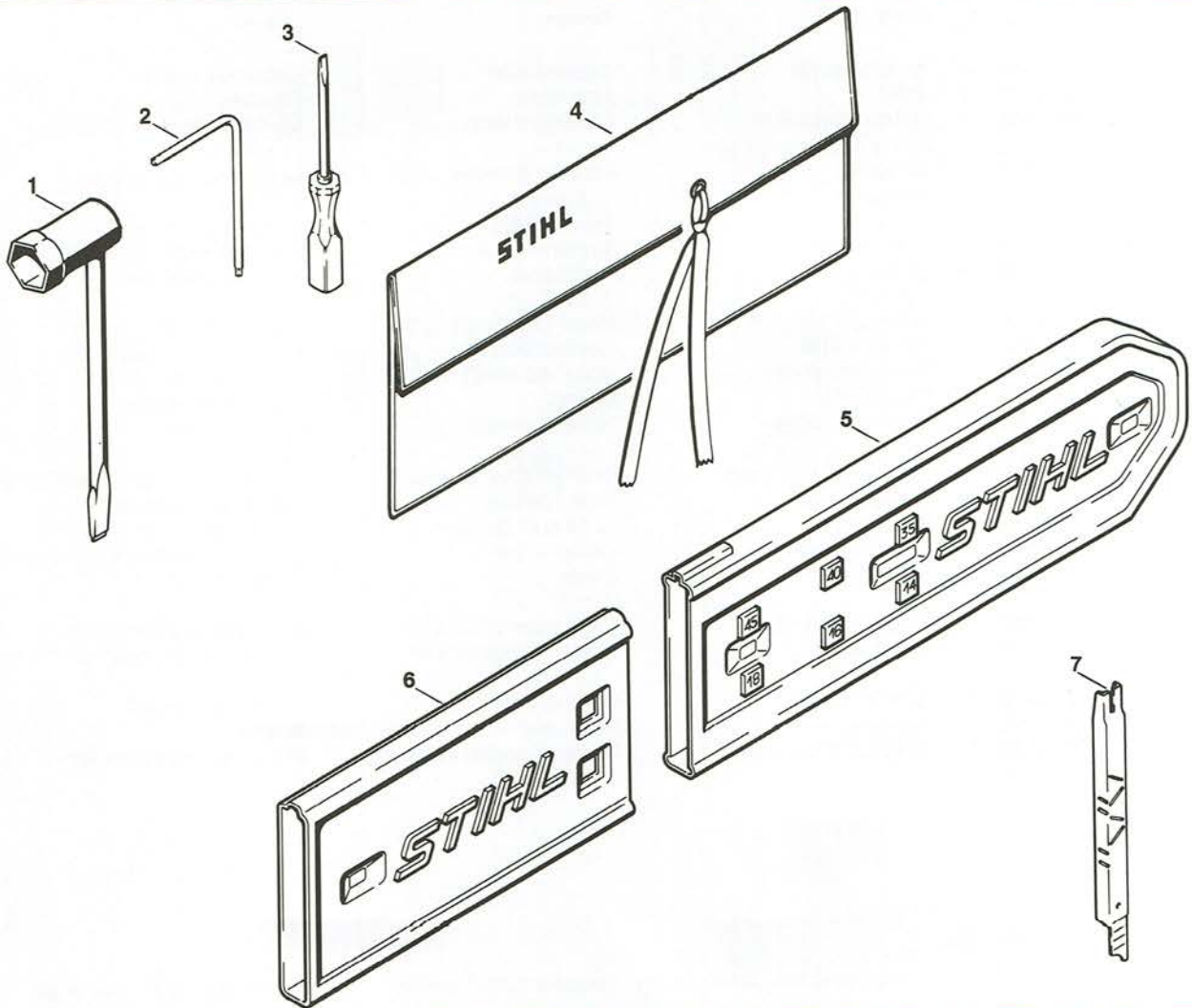
Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
1	1121 440 2201	1	Masseleitung	Ground lead	Câble de masse
2	1110 432 9200	1	Tülle	Grommet	Douille
3	1121 430 0200	1	Heizungsschalter	Heating switch	Commutateur de chauffage
4	1125 434 5000	1	Heizfolie △ 5 und 6	Heating element △ 5 and 6	Lamelle de chauffage △ 5 et 6
5	1118 431 6600	1	Steckstift	Terminal pin	Fiche mâle
6	1118 431 6700	1	Steckhülse	Terminal socket	Clip enfichable
7	1121 790 1712	1	Griffrohr △ 6 bis 9	Handlebar △ 6 - 9	Poignée tubulaire △ 6 à 9
8	1121 442 0403	1	Schlauch 130 mm	Hose 130 mm(5 1/8")	Tuyau 130 mm
9	1110 442 7000	1	Kontakthülse	Contact sleeve	Douille de contact
10	1121 442 0406	1	Schlauch 40 mm	Hose 40 mm(1 3/8")	Tuyau 40 mm
11	1121 791 9000	1	Druckstück	Clamp	Pièce de pression
12	1121 442 0402	2	Schlauch 35 mm	Hose 35 mm(1 7/8")	Tuyau 35 mm
13	1121 350 0814	1	Nur für Skandinavien: Tankgehäuse* △ 14 und 15	Only for Scandinavia: Tank housing* △ 14 and 15	Uniquement pour Scandinavie: Carter de réservoir* △ 14 et 15
14	1121 122 6600	2	Bundschraube	Collar screw	Vis d'assemblage à embase
15	1121 791 7500	1	Abdeckung	Cover	Recouvrement
16	1121 120 0607	1	Vergaser WT 195*	Carburetor WT 195*	Carburateur WT 195*
17	1121 430 3202	1	Leiterplatte*	Printed circuit board*	Plaque conductrice*
18	1121 440 2203	1	Masseleitung*	Ground lead*	Câble de masse*
19	4112 432 9202	1	Tülle*	Grommet*	Douille*
20	0751 030 8466	1	Steckhülsegehäuse*	Terminal socket housing*	Boîtier de clip enfichable*

* elektrische Vergaserheizung * electric carb. heating

* chauffage carb. électrique

Ersatzteile für Maschinen
älterer BauartSpare Parts for
Previous ModelsPièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation



Ersatzteile für Maschinen
älter Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

Illustration L

Werkzeuge,
Sonderzubehör

Tools,
Extras

Outils,
Accessoires optionnels

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
	1121 890 1400	1	Satz Werkzeug □ 1 bis 4	Tool kit □ 1 - 4	Jeu d'outils □ 1 à 4
1	1119 890 3405	1	Kombischlüssel	Combination wrench	Clé multiple
2	0812 370 1145	1	Schraubendreher (IS) 5x120x70	Allen key (IS) 5x120x70	Tournevis (IS) 5x120x70
3	0000 890 2300	1	Schraubendreher	Screwdriver	Tournevis
4	0000 891 0801	1	Werkzeugtasche	Tool roll	Pochette à outils
5	0000 792 9128	1	Kettenschutz	Chain scabbard	Protège-chaîne
			Sonderzubehör	Extras	Accessoires optionnels
6	0000 792 9131	1	Kettenschutzverlängerung (ab 45 cm)	Chain scabbard extention (up to 17 ³ / ₄ "	Protège-chaîne de rallonge (à partir de 45 cm)
7	1110 893 4000	1	Feillehre	Filing gauge	Calibre de chaînes
	0000 405 0600	1	Zündkabel 1 m (A)	Ignition lead 1 m /40" (A)	Câble d'allumage 1 m (A)
	0000 930 2251	1	Zündkabel 10 m (A)	Ignition lead 10 m/33' (A)	Câble d'allumage 10 m (A)
	1121 900 5002	1	STIHL Pannenfix (A) (ElastoStart)	STIHL repair kit (A) (ElastoStart)	Lot de dépannage STIHL (A) (ElastoStart)
	0000 007 1013	1	Elektrik-Reparatursatz (A) △ Leitung 10 m	Electrician's kit (A) △Lead 10 m(33')	Jeu de réparation éléments électriques (A) △ Câble 10 m
	0751 010 1110	1	Leitung 10 m (A)	Lead 10 m/33' (A)	Câble 10 m (A)
	1121 007 1042	1	Anbausatz Katalysator (A)	Mouting Kit Catalytic Converter (A)	Jeu compl. de catalyseur (A)

Ersatzteile für Maschinen
älterer Bauart

Spare Parts for
Previous Models

Pièces de rechange
pour machines
d'ancienne construction

Bild-Nr.	Teile-Nr.	St.-Zahl	Benennung	Part Name	Désignation
	1121 900 5001	1	→ X 26 244 975 (29.92) STIHL Pannenfix (A),(B)	→ X 26 244 975 (29.92) STIHL repair kit (A),(B)	→ X 26 244 975 (29.92) Lot de dépannage STIHL (A),(B)

Gedruckt auf chlorfrei gebleichtem Papier
Printed on chlorine-free paper
Imprimé sur papier blanchi sans chlore

© 1994, Andreas Stihl, Waiblingen

Zeichenerklärung

- = bestehend aus Bild-Nr.
- △ = darin enthalten Bild-Nr.
- * = Stückzahl je nach Bedarf
- (A) = nicht abgebildet
- (B) = nur Sonderzubehör
- (C) = ab Werk nicht mehr lieferbar
- (D) = einzeln kein Ersatzteil
- (1, 2...) = Ausführungsarten

Explicación de los símbolos

- = se compone de fig.-Nº
- △ = contiene fig.-Nº
- * = cantidad según necesidades
- (A) = sin ilustración
- (B) = sólo accesorio extra
- (C) = ya no se suministra desde fábrica
- (D) = la pieza suelta no es pieza de repuesto
- (1, 2...) = tipos de ejecución

Merkkien selitys

- = johon kuuluvat kuvat n:ot
- △ = johon sisältyvät kuvat n:ot
- * = tarvittava kappalemäärä
- (A) = ei kuvassa
- (B) = ainoastaan lisävaruste
- (C) = ei toimiteta enää tehtaalta
- (D) = ei yksittäinen varaosa
- (1, 2...) = Mallit

Tegnforklaring

- = består av fig. nr
- △ = medfølger fig. nr
- * = antall etter behov
- (A) = ikke avbildet
- (B) = bare ekstrautstyr
- (C) = leveres ikke lenger
- (D) = enkeltdele leveres ikke som reservedel
- (1, 2...) = Modellutførelse

Explicação dos símbolos

- = composto da fig. No.
- △ = incl. a fig. No.
- * = quantidade segundo as necessid.
- (A) = não ilustrado
- (B) = unicamente acessórios especiais
- (C) = já não fornecível ex-fábrica
- (D) = a peça solta não é peça de reposição
- (1, 2...) = espécies de execução

İşaret açıklaması

- = İndeks numaralardan ibaret
- △ = İndeks numarada dahildir
- * = İstenilen miktarda
- (A) = Şemada yoktur
- (B) = Ekstradır
- (C) = Fabrikadan artik temin edilemez
- (D) = Ayrı verilmez
- (1, 2...) = Mevcut modeller

Key to symbols

- = consisting of item No.
- △ = including item No.
- * = quantity as required
- (A) = not illustrated
- (B) = option
- (C) = no longer available ex factory
- (D) = not available as separate item
- (1, 2...) = versions available

Tumač znakova

- = sastoji se od dijelova, slika br.
- △ = u istom sadrži dijelove, slike br.
- * = broj komada prema potrebi
- (A) = nedostaje slika
- (B) = samo kao poseban pribor
- (C) = više se ne isporučuje fco tvornica
- (D) = ne isporučuje se pojedinačno kao rezervni dio
- (1, 2...) = vrste izvedbi

Leggenda

- = composto dalla fig(g). n.
- △ = comprendente fig(g). n.
- * = quantitativo secondo necessità
- (A) = non illustrato
- (B) = fornibile soltanto a richiesta
- (C) = non più fornibile dallo stabilimento
- (D) = niente ricambio.
- (1, 2...) = versioni

Vysvětlivky

- = skládá se z obr. čís.
- △ = obsahuje obr. čís.
- * = počet kusů podle potřeby
- (A) = není vyobrazeno
- (B) = jen zvláštní příslušenství
- (C) = ze závodu se již nedodává
- (D) = jednotlivě žádný náhradní díl
- (1, 2...) = druhy provedení

Toelichting symbolen

- = bestaande uit pos. nr.
- △ = daarin begrepen pos. nr.
- * = aantal naar behoefte
- (A) = niet afgebeeld
- (B) = uitsluitend speciaal toebehoren
- (C) = af fabriek niet meer leverbaar
- (D) = niet los leverbaar
- (1, 2...) = uitvoeringen

Objasnenie znakov:

- = sklada się z rysunków nr.
- △ = zawiera rysunki nr.
- * = ilość wg zamówienia
- (A) = nie zilustrowano
- (B) = tylko jako wyposażenie specjalne
- (C) = nie dostarczane przez producenta
- (D) = nie występuje jako samodzielna część zamienna
- (1, 2...) = rodzaj wykonania

Légende

- = se composant des fig. No.
- △ = y compris fig. No.
- * = quantité suivant besoin
- (A) = non illustré
- (B) = uniquement accessoire optionnel
- (C) = n'est plus livrable départ usine
- (D) = pas de pièce de rechange séparée
- (1, 2...) = différentes exécutions

Teckenförklaring

- = bestående av pos nr
- △ = ingår pos nr
- * = antal efter behov
- (A) = ej avbildat
- (B) = endast extra tillbehör
- (C) = utgången på fabriken
- (D) = ingen separat reservedel
- (1, 2...) = varianter

Symbol erklæring

- = bestående af billed nr. x til x
- △ = inklusive billed nr. x til x
- * = antal efter behov
- (A) = ikke afbilledet
- (B) = ekstratilbehør
- (C) = leveres ikke mere fra fabrik
- (D) = leveres ikke som løs reservedel
- (1, 2...) = modelbetegnelser

Jelmagyarázat

- = ábra-számból álló
- △ = abban tartalmazott ábra-szám
- * = darabszám szükség szerint
- (A) = Nincs ábrázolva
- (B) = Csak külön tartozék
- (C) = Gyártói már nem szállítható
- (D) = nem alkatrész, egyenként
- (1, 2...) = Kivitelezési módok

Επεξήγηση συμβόλων

- = αποτελείται από αριθμό ευρετηρίου
- △ = περιλαμβάνει αριθμό ευρετηρίου
- * = ποσότητα σύμφωνα με ζητηθείσα
- (A) = δεν εικονίζεται
- (B) = μόνο επιπρόσθετα
- (C) = δεν υπάρχει ετοιμοπαράδοτο
- (D) = δεν διατίθεται σαν ξεχωριστό είδος
- (1, 2...) = τύποι που διατίθενται

Пояснения к условным обозначениям

- = в состав входят следующие номера позиций
- △ = сюда входят номера позиций
- * = количество, в зависимости от потребности
- (A) = не изображено на иллюстрации
- (B) = только в виде специальных принадлежностей
- (C) = заводом больше не выпускается
- (D) = не поставляется отдельно как запасная деталь
- (1, 2...) = Виды исполнений